

# Installation Instructions / Notice de montage



**WARNING**  
ELECTRICAL SHOCK HAZARD

**AVERTISSEMENT**  
RISQUE D'ÉLECTROCUTION

**READ and UNDERSTAND** these instructions before installing luminaire.

**LISEZ** cette notice et assurez-vous de la **COMPRENDRE** avant de monter le luminaire.

EN

1. All electrical connections must be in accordance with local codes, ordinances, and the Canadian National Electrical Code.
2. Installation and servicing of this equipment should be performed by qualified service personnel.
3. Do not install near gas or electric heaters.
4. The equipment should be mounted in locations and at heights where unauthorized personnel will not readily subject it to tampering.
5. Any change or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the authority to operate the equipment.
6. Do not use this equipment for other than its intended purpose.

FR

1. Toutes les connexions électriques doivent être conformes aux codes locaux, les ordonnances et le code électrique canadien.
2. L'installation et l'entretien de cet équipement devrait être effectué par du personnel qualifié.
3. Ne jamais installer près d'une chaufferette électrique ou à gaz.
4. L'équipement devrait être installé dans des emplacements et à des hauteurs où du personnel non-autorisé ne pourra pas y apporter des modifications.
5. Tout changement ou toute modification, qui n'a pas été expressément approuvée par l'entité responsable de la conformité de cette unité aux standards applicables, pourrait résulter en l'annulation de la certification permettant l'utilisation de cette unité.
6. Ne jamais utiliser l'équipement pour une autre fin que celle qui lui était destinée.

## INSTALLATION

1. Extend DC supply of rated voltage nearby to the unit using a conduit. This circuit should NOT be energized/live at this time.
  2. Remove the plastic box of the unit by unscrewing the (4) four screws.
  3. Use the unit as a template by placing it on the surface and penciling in the four (4) holes positions. Put the unit aside and drill the four (4) holes.
  4. Secure the unit into place with the help of mounting screws (not included).
  5. Remove appropriate knock-out of the housing unit.
  6. Secure the conduit connector (hub) onto the conduit. Then secure the conduit connector (hub) into the prepared enclosure hole using the connector locknut (Fig. 2).
  7. Make wires connections. Observe polarity (if required); connect the lamp to the DC supply wires; positive and negative are identify with labels on each wire (if required).
  8. Move the lamp(s) gently on required position.
  9. Replace the plastic box by screwing the (4) four screws.
- WARNING!** Overtighten the screw can damage the Glass Box.
10. Apply power.

**NOTE:** For LED lamps replacement consult factory.

## INSTALLATION

1. Amener une alimentation électrique CC près de l'unité en utilisant un conduit. Ce circuit ne doit PAS être sous tension à ce moment-ci.
  2. Enlever la boîte de plastique en dévissant les (4) quatre vis.
  3. Utiliser l'unité comme gabarit de montage en la plaçant sur la surface et crayonner les positions des quatre (4) trous. Mettre l'unité à côté et percer les quatre (4) trous.
  4. Fixer l'unité en place avec l'aide de vis de montage (non incluses).
  5. Défoncer l'orifice prédécoupé approprié, situé sur le boîtier de l'unité.
  6. Attacher le raccord au conduit. Puis attacher le raccord dans le trou du boîtier avec l'écrou bloquant (Fig. 2).
  7. Raccorder les fils. Respecter les polarités (si nécessaire); connecter la lampe au fils de raccordement CC; lorsque c'est nécessaire, les polarités positives et négatives sont identifiées sur les fils au moyen d'étiquettes.
  8. Orienter délicatement la (les) lampe(s) dans la position requise.
  9. Remettre la boîte de plastique en vissant les (4) quatre vis.
- ATTENTION!** Visser exagérément peut endommager la boîte.
10. Mettre sous tension.

**NOTE:** Pour le changement des lampes DEL consultez l'usine.

